



**Cuyahoga County Board of Elections
Junta Electoral del Condado de Cuyahoga**

**MAY 8, 2018 PRIMARY ELECTION / ELECCIONES PRIMARIAS DEL 8
DE MAYO DE 2018
ISSUES LIST / LISTA DE ASUNTOS**

State Issues / Problemas de Estado

1

COUNTY WIDE DISTRICT

Issue 1

Creates a bipartisan, public process for drawing congressional districts

Proposed Constitutional Amendment

Proposed by Joint Resolution of the General Assembly

To amend the version of Section 1 of Article XI that is scheduled to take effect January 1, 2021, and to enact Sections 1, 2, and 3 of Article XIX of the Constitution of the State of Ohio to establish a process for congressional redistricting.

A majority yes vote is necessary for the amendment to pass.

The proposed amendment would:

- End the partisan process for drawing congressional districts, and replace it with a process with the goals of promoting bipartisanship, keeping local communities together, and having district boundaries that are more compact.
- Ensure a transparent process by requiring public hearings and allowing public submission of proposed plans.
- Require the General Assembly or the Ohio Redistricting Commission to adopt new congressional districts by a bipartisan vote for the plan to be effective for the full 10-year period.
- Require that if a plan is adopted by the General Assembly without significant bipartisan support, it cannot be effective for the entire 10-year period and must comply with explicit anti-gerrymandering requirements.

If passed, the amendment will become effective immediately.

Shall the amendment be approved?

Asunto 1

Crea un proceso bipartidista público para trazar los distritos congresionales

Propuesta de Enmienda Constitucional

Propuesta por Resolución Conjunta de la Asamblea General

Enmendar la versión de la Sección 1 del Artículo XI que está previsto que entre en vigencia el 1 de enero de 2021 y promulgar las Secciones 1, 2 y 3 del Artículo XIX de la Constitución del Estado de Ohio para establecer un proceso de redistribución de distritos congresionales.

Se requiere un voto afirmativo por mayoría para la aprobación de la enmienda.

La propuesta de enmienda:

- Terminar el proceso partidista para trazar distritos congresionales y reemplazarlo con un proceso con las metas de promover el bipartidismo, mantener unidas a las comunidades locales y tener límites distritales más compactos.
- Asegurar un proceso transparente requiriendo audiencias públicas y permitiendo la presentación pública de los planes propuestos.
- Exigir que la Asamblea General o la Comisión de Reordenación de Distritos de Ohio adopten nuevos distritos congresionales por medio de una votación bipartidista para que el plan sea efectivo por el período completo de 10 años.
- Requerir que si un plan es adoptado por la Asamblea General sin un apoyo bipartidista significativo, no pueda ser efectivo durante todo el período de 10 años y deba cumplir con los requisitos explícitos contra la manipulación de circunscripciones electorales.

De ser aprobada, la enmienda entrará en vigor de inmediato.

¿Deberá aprobarse la enmienda?

2

Proposed Bond Issue and Tax Levy
Beachwood City School District

A majority affirmative vote is necessary for passage.

Shall the Beachwood City School District be authorized to do the following:

(1) Issue bonds for the purpose of constructing, renovating, remodeling, adding to, furnishing, equipping and otherwise improving school district buildings and facilities, including a consolidated elementary school, and clearing and improving their sites in the principal amount of \$39,000,000, to be repaid annually over a maximum of 35 years, and levy a property tax outside the ten-mill limitation, estimated by the County Fiscal Officer to average over the bond repayment period 2.8 mills for each one dollar of tax valuation, which amounts to 28 cents for each one hundred dollars of tax valuation, to pay the annual debt charges on the bonds, and to pay debt charges on any notes issued in anticipation of those bonds?

(2) Levy an additional property tax to pay current operating expenses at a rate not exceeding 5.9 mills for each one dollar of tax valuation, which amounts to 59 cents for each one hundred dollars of tax valuation, for a continuing period of time?

Propuesta de Emisión de Bonos y Recaudación de Impuestos
Distrito Escolar de la Ciudad de Beachwood

Se requiere un voto afirmativo por mayoría para su aprobación.

¿Deberá autorizarse al Distrito Escolar de la Ciudad de Beachwood a hacer lo siguiente?:

(1) Emitir bonos con el fin de construir, renovar, remodelar, añadir, amueblar, equipar y de alguna manera mejorar los edificios e instalaciones del distrito escolar, incluyendo una escuela primaria consolidada, y despejar y mejorar sus sitios en la cantidad capital de \$39,000,000, que se pagará anualmente durante un máximo de 35 años, y recaudar un impuesto sobre la propiedad aparte de la limitación de diez milésimas, calculado por el Funcionario Fiscal del Condado para promediar durante el período de pago del bono emitido 2.8 milésimos por cada dólar de valoración tributaria, lo cual representa 28 centavos por cada cien dólares de valoración tributaria, para pagar los cargos anuales de la deuda en los bonos, y para pagar los cargos de la deuda en los pagarés emitidos por anticipación a dichos bonos.

(2) Recaudar un impuesto sobre la propiedad adicional para pagar gastos operativos actuales a una tasa que no exceda las 5.9 milésimas por cada dólar de valoración tributaria, lo cual representa 59 centavos por cada cien dólares de valoración tributaria, por un período continuado de tiempo.

Proposed Bond Issue
Brecksville – Broadview Heights City School District

A majority affirmative vote is necessary for passage.

Shall bonds be issued by the Brecksville – Broadview Heights City School District for the purpose of constructing, furnishing, equipping and otherwise improving a new elementary school, renovating, remodeling, adding to, furnishing, equipping and otherwise improving existing School District buildings and facilities and acquiring, clearing, improving and equipping real estate for School District buildings and facilities in the principal amount of \$44,500,000, to be repaid annually over a maximum period of 35 years, and an annual levy of property taxes be made outside of the ten-mill limitation, estimated by the County Fiscal Officer to average over the repayment period of the bond issue 2.2 mills for each one dollar of tax valuation, which amounts to 22 cents for each one hundred dollars of tax valuation, commencing in 2018, first due in calendar year 2019, to pay the annual debt charges on the bonds, and to pay debt charges on any notes issued in anticipation of those bonds?

Propuesta de Emisión de Bonos
Distrito Escolar de la Ciudad de Brecksville–Broadview Heights

Se requiere un voto afirmativo por mayoría para su aprobación.

¿Deberá emitir bonos el Distrito Escolar de la Ciudad de Brecksville–Broadview Heights con el fin de construir, amueblar, equipar y de alguna manera mejorar una nueva escuela primaria, renovar, remodelar, añadir, amueblar, equipar y de alguna manera mejorar los edificios e instalaciones existentes del Distrito Escolar y adquirir, despejar, mejorar y equipar los bienes raíces de los edificios e instalaciones del Distrito Escolar en la cantidad capital de \$44,500,000, que se pagará anualmente durante un periodo máximo de 35 años, y una recaudación de un impuesto anual sobre la propiedad fuera de la limitación de diez milésimos, calculado por el Funcionario Fiscal del Condado para promediar durante el período de pago del bono emitido 2.2 milésimos por cada dólar de valoración tributaria, lo cual representa 22 centavos por cada cien dólares de valoración tributaria, comenzando en el 2018, con el primer pago con vencimiento en el año calendario del 2019, para pagar los cargos anuales de la deuda en los bonos, y para pagar los cargos de la deuda en los pagarés emitidos en anticipación a dichos bonos?

Proposed Tax Levy
(Renewal)
Brooklyn City School District

A majority affirmative vote is necessary for passage.

Shall a levy renewing an existing levy be imposed by the Brooklyn City School District for the purpose of avoiding an operating deficit in the sum of \$2,254,000 and a levy of taxes to be made outside of the ten-mill limitation estimated by the County Fiscal Officer to average 7.5 mills for each one dollar of valuation, which amounts to 75 cents for each one hundred dollars of valuation, for a period of five years, commencing in 2018, first due in calendar year 2019?

Propuesta para Recaudación de Impuestos
(Renovación)
Distrito Escolar de la Ciudad de Brooklyn

Se requiere un voto afirmativo por mayoría para su aprobación.

¿Deberá el Distrito Escolar de la Ciudad de Brooklyn renovar un impuesto existente con el fin de evitar un déficit operativo en la cantidad de \$2,254,000 y una recaudación de impuestos fuera del límite de diez milésimos estimado por el Funcionario Fiscal del Condado para promediar 7.5 milésimos por cada dólar de valoración, lo cual representa 75 centavos por cada cien dólares de valoración, por un período de cinco años, comenzando en el 2018, con su primer vencimiento en el año calendario del 2019?

Proposed Tax Levy
(Additional)
Parma City School District

A majority affirmative vote is necessary for passage.

Shall a levy be imposed by the Parma City School District for the purpose of providing for the emergency requirements of this district in the sum of \$14,724,327 and a levy of taxes to be made outside of the ten-mill limitation estimated by the County Fiscal Officer to average 7.4 mills for each one dollar of valuation, which amounts to 74 cents for each one hundred dollars of valuation, for a period of ten years, commencing in 2018, first due in calendar year 2019?

Propuesta para Recaudación de Impuestos
(Adicional)
Distrito Escolar de la Ciudad de Parma

Se requiere un voto afirmativo por mayoría para su aprobación.

¿Deberá el Distrito Escolar de la Ciudad de Parma imponer la recaudación de un impuesto con el fin de cubrir los requerimientos de emergencia de este distrito en la cantidad de \$14,724,327 y realizar una recaudación de impuestos fuera del límite de diez milésimos estimado por el Funcionario Fiscal del Condado para promediar 7.4 milésimos por cada dólar de valoración, lo cual representa 74 centavos por cada cien dólares de valoración, por un período de diez años, comenzando en el 2018, con su primer vencimiento en el año calendario del 2019?

Proposed Tax Levy
(Renewal)
Porter Public Library

A majority affirmative vote is necessary for passage.

A renewal of a tax for the benefit of the Porter Public Library for the purpose of current expenses at a rate not exceeding 2.8 mills for each one dollar of valuation, which amounts to 28 cents for each one hundred dollars of valuation, for five years, commencing in 2018, first due in calendar year 2019.

Propuesta para Recaudación de Impuestos
(Renovación)
Biblioteca Pública de Porter

Se requiere un voto afirmativo por mayoría para su aprobación.

Una renovación de impuesto que beneficiará a la Biblioteca Pública de Porter con el fin de cubrir gastos actuales a una tasa que no exceda las 2.8 milésimas por cada dólar de valoración, lo cual representa 28 centavos por cada cien dólares de valoración, por cinco años, comenzando en el 2018, con su primer vencimiento en el año calendario del 2019.

Proposed Tax Levy
(Additional)
Shaker Heights Public Library

A majority affirmative vote is necessary for passage.

An additional tax for the benefit of the Shaker Heights Public Library for the purpose of current expenses at a rate not exceeding 1.9 mills for each one dollar of valuation, which amounts to 19 cents for each one hundred dollars of valuation, for a continuing period of time, commencing in 2018, first due in calendar year 2019.

Propuesta para Recaudación de Impuestos
(Adicional)
Biblioteca Pública de Shaker Heights

Se requiere un voto afirmativo por mayoría para su aprobación.

Un impuesto adicional que beneficiará a la Biblioteca Pública de Shaker Heights con el fin de cubrir gastos actuales a una tasa que no exceda los 1.9 milésimos por cada dólar de valoración, lo cual representa 19 centavos por cada cien dólares de valoración, por un período continuado de tiempo, comenzando en el 2018, con su primer vencimiento en el año calendario del 2019.

Proposed Tax Levies
(Additional)
Solon City School District

A majority affirmative vote is necessary for passage.

Shall the Solon City School District be authorized to levy taxes for current expenses, the aggregate rate of which may increase in one increment of not more than 6.9 mills for each dollar of valuation, from an original rate of 1.6 mills for each dollar of valuation, which amounts to 16 cents for each one hundred dollars of valuation, to a maximum rate of 8.5 mills for each dollar of valuation, which amounts to 85 cents for each one hundred dollars of valuation?

The original tax is first proposed to be levied in 2018, and the incremental tax in 2019. The aggregate rate of tax so authorized will be in effect for a continuing period of time.

Propuesta para Recaudación de Impuestos
(Adicional)
Distrito Escolar de la Ciudad de Solon

Se requiere un voto afirmativo por mayoría para su aprobación.

¿Deberá autorizarse al Distrito Escolar de la Ciudad de Solon a recaudar impuestos para cubrir los gastos actuales, cuya tasa agregada puede aumentar en un incremento de no más de 6.9 milésimos por cada dólar de valoración, desde una tasa original de 1.6 milésimos por cada dólar de valoración, lo cual representa 16 centavos por cada cien dólares de valoración, hasta una tasa máxima de 8.5 milésimos por cada dólar de valoración, lo cual representa 85 centavos por cada cien dólares de valoración?

Primero se propone que el impuesto original se recaude en 2018, y el impuesto incremental en 2019. La tasa agregada del impuesto así autorizada tendrá vigencia por un período continuo de tiempo.

Proposed Tax Levy
(Renewal)
Health and Human Services
County of Cuyahoga

A majority affirmative vote is necessary for passage.

A renewal of a tax for the benefit of Cuyahoga County for the purpose of supplementing general fund appropriations for health and human or social services at a rate not exceeding 3.9 mills for each one dollar of valuation, which amounts to 39 cents for each one hundred dollars of valuation, for two years, commencing in 2018, first due in calendar year 2019.

Propuesta para Recaudación de Impuestos
(Renovación)
Servicios de Salud y Humanos
Condado de Cuyahoga

Se requiere un voto afirmativo por mayoría para su aprobación.

Una renovación de un impuesto que beneficiará al Condado de Cuyahoga con el fin de complementar las asignaciones del fondo general para servicios de salud y humanos o sociales a una tasa que no exceda 3.9 milésimos por cada dólar de valoración, lo cual representa 39 centavos por cada cien dólares de valoración, por dos años, comenzando en el 2018, con su primer vencimiento en el año calendario del 2019.

Proposed Municipal Income Tax
(Increase)
Village of Brooklyn Heights

A majority affirmative vote is necessary for passage.

Shall the Ordinance providing for a 0.5% levy increase on income, to a rate of 2.5% levy on income per annum, for the purpose of continuing general municipal functions, effective July 1, 2018, be passed?

Propuesta de Impuesto Municipal Sobre el Ingreso
(Aumento)
Municipio de Brooklyn Heights

Se requiere un voto afirmativo por mayoría para su aprobación.

¿Deberá aprobarse la Ordenanza que dispone un aumento del 0.5% en la recaudación del impuesto sobre el ingreso, a una tasa del 2.5% sobre el ingreso anual, con el fin de continuar las funciones municipales generales, con entrada en vigor el 1 de julio de 2018?

Special Election by Petition
Local Liquor Option
Sunday Sales

A majority affirmative vote is necessary for passage.

Shall the sale of beer, wine and mixed beverages be permitted for sale on Sunday between the hours of ten a.m. and midnight by Lucky Times LLC dba Freeway Sunoco, an applicant for a D-6 liquor permit, and holder of C-1 and C-2 liquor permits, who is engaged in the business of a gas station and convenience store at 15504 Waterloo Road and gas pumps, Cleveland, OH 44110 in this precinct?

Elección Especial por Petición
Opción Local de Licor
Ventas los Domingos

Se requiere un voto afirmativo por mayoría para su aprobación.

¿Deberá permitirse la venta de cerveza, vino y bebidas combinadas los domingos entre las horas de diez de la mañana y la medianoche a Lucky Times LLC, con razón comercial Freeway Sunoco, solicitante de un permiso D-6 para la venta de alcohol y titular de los permisos C-1 y C-2 para la venta de alcohol, que se dedica al negocio de una gasolinera y tienda de conveniencia en 15504 Waterloo Road and gas pumps, Cleveland, OH 44110 en este distrito electoral?

Proposed Bond Issue
City of North Olmsted

A majority affirmative vote is necessary for passage.

Shall bonds be issued by the City of North Olmsted for the purpose of improving the City's park and recreational facilities by constructing, renovating, remodeling, adding to, furnishing, equipping and otherwise improving facilities for aquatics, basketball, volleyball, ice skating, fitness, indoor and outdoor walking and gymnastics, ball fields, public spaces, locker rooms and spaces for related and supporting activities at the Recreation Center complex; improving North Olmsted Community Park by constructing, furnishing, equipping and otherwise improving a new football and soccer field, a band shell and performance stage, an all-purpose trail, playgrounds, bocce courts, parking areas and related supporting facilities and improving existing ball fields, restrooms and other facilities; and improving Barton and Bradley Park by improving existing facilities and providing supporting site, street and sidewalk improvements, in each case together with the necessary appurtenances and work incidental thereto in the principal amount of \$44,800,000, to be repaid annually over a maximum period of 24 years, and an annual levy of property taxes be made outside of the 11.1-mill charter tax rate limitation, estimated by the County Fiscal Officer to average over the repayment period of the bond issue 3.6 mills for each one dollar of tax valuation, which amounts to 36 cents for each one hundred dollars of tax valuation, commencing in 2018, first due in calendar year 2019, to pay the annual debt charges on any notes issued in anticipation of those bonds?

Propuesta de Emisión de Bonos
Ciudad de North Olmsted

Se requiere un voto afirmativo por mayoría para su aprobación.

¿Deberá emitir bonos la Ciudad de North Olmsted con el fin de mejorar los parques y las instalaciones recreativas de la Ciudad mediante la construcción, renovación, remodelación, ampliación, amueblado, equipamiento y mejora de alguna otra forma de las instalaciones para deportes acuáticos, baloncesto, voleibol, patinaje sobre hielo, ejercicio, caminatas y gimnasia en interiores y exteriores, campos de béisbol, espacios públicos, vestuarios y espacios para actividades relacionadas y de apoyo en el complejo del Centro Recreativo; mejorar el North Olmsted Community Park mediante la construcción, amueblado, equipamiento y mejora de alguna otra forma de un nuevo campo de fútbol americano y fútbol, una concha acústica y escenario para representaciones, un sendero multiusos, áreas de juegos, canchas de bochas, áreas de estacionamiento e instalaciones de apoyo relacionadas y mejorar campos de béisbol existentes, baños y otras instalaciones; y mejorar el Barton and Bradley Park mejorando las instalaciones existentes y brindando mejoras de apoyo al sitio, a la calle y a las aceras, en cada caso junto con los accesorios necesarios y el trabajo accesorio en la cantidad capital de \$44,800,000, que se pagará anualmente durante un período máximo de 24 años, y una recaudación anual de impuestos sobre la propiedad fuera de la limitación de los estatutos de la tasa del impuesto de 11.1 milésimas, calculado por el Funcionario Fiscal del Condado para promediar durante el período de pago de los bonos emitidos 3.6 milésimas por cada dólar de valoración tributaria, la cual representa 36 centavos por cada cien dólares de valoración tributaria, comenzando en el 2018, con su primer vencimiento en el año calendario del 2019, para pagar los cargos anuales de la deuda en los pagarés emitidos en anticipación a dichos bonos?

Proposed Zoning Amendment
City of North Royalton

A majority affirmative vote is necessary for passage.

Shall the Zoning Map of the City of North Royalton be amended to change the classification of PP#'s 489-02-005 and 489-03-019 (parcels with frontage on Sprague Road and State Road contiguous to 8217 Ridgedale Drive) from their current Residential (R1A) classification to the Senior Citizen District (SCD) classification?

Propuesta de Enmienda a la Zonificación
Ciudad de North Royalton

Se requiere un voto afirmativo por mayoría para su aprobación.

¿Deberá enmendarse el Mapa de Zonificación de la Ciudad de North Royalton para cambiar la clasificación de las parcelas números 489-02-005 y 489-03-019 (parcelas con fachada en Sprague Road y State Road contiguas a 8217 Ridgedale Drive) de su clasificación Residencial (R1A) actual a la clasificación de Distrito de la Tercera Edad (SCD)?

Proposed Zoning Amendment
City of Solon

A majority affirmative vote throughout the City and in Ward 6 is necessary for passage.

Shall the Zoning Map of the City of Solon be amended to change the zoning classification of PP#'s 952-19-005, 952-19-006, 952-19-007, 952-19-008, 952-19-009 and 952-19-013, comprising approximately 5.38 acres located to the east of the intersection of Kruse Drive and Bainbridge Road, from the current C-1 Historic Commercial District and C-2 Restricted Commercial District to R-3-A Senior Citizen Residential-1 Zoning District?

Propuesta de Enmienda a la Zonificación
Ciudad de Solon

Se requiere un voto afirmativo por mayoría en toda la Ciudad y en el Distrito 6 para su aprobación.

¿Deberá enmendarse el Mapa de Zonificación de la Ciudad de Solon para cambiar la clasificación de zonificación de las parcelas números 952-19-005, 952-19-006, 952-19-007, 952-19-008, 952-19-009 y 952-19-013, que comprenden aproximadamente 5.38 acres ubicados al este de la intersección de Kruse Drive y Bainbridge Road, del actual Distrito Comercial Histórico C-1 y el Distrito Comercial Restringido C-2 al Distrito de Zonificación Residencial-1 de la Tercera Edad R-3-A?

Special Election by Petition
Local Liquor Option
Sunday Sales

A majority affirmative vote is necessary for passage.

Shall the sale of wine and mixed beverages be permitted for sale on Sunday between the hours of ten a.m. and midnight by Ganesha Food Inc dba Convenient Food Mart, an applicant for a D-6 liquor permit, holder of a C-1 and C-2 liquor permits, who is engaged in the business of a convenience store at 29233 Center Ridge Road, Westlake, OH 44145 in this precinct?

Elección Especial por Petición
Opción Local de Licor
Ventas los Domingos

Se requiere un voto afirmativo por mayoría para su aprobación.

¿Deberá permitirse la venta de vino y bebidas combinadas los domingos entre las horas de diez de la mañana y la medianoche a Ganesha Food Inc, con razón comercial Convenient Food Mart, solicitante de un permiso D-6 para la venta de alcohol, titular de los permisos C-1 y C-2 para la venta de alcohol, que se dedica al negocio de una tienda de conveniencia en 29233 Center Ridge Road, Westlake, OH 44145 en este distrito electoral?